



SECRETARIAT

AS/Cult (2013) CB 06

7 octobre 2013

A l'attention des membres de la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias

Carnet de bord de la réunion tenue à Strasbourg le 30 septembre et les 1 et 3 octobre 2013

La Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias, réunie à Strasbourg sous la présidence de **M. Piotr Wach** (Pologne, PPE/DC),

- **le lundi 30 septembre de 14h à 15h**, en ce qui concerne :
 - ***Internet et la politique : les effets des nouvelles technologies de l'information et de la communication sur la démocratie*** (Rapporteuse : *Mme Anne Brasseur, Luxembourg, ADLE*) : a examiné un projet de rapport ;
- **le mardi 1^{er} octobre de 8h30 à 10h**, en ce qui concerne :
 - ***La sécurité nationale et l'accès à l'information*** (*M. Hans Franken, Pays-Bas, PPE/DC*) : a approuvé un avis au rapport préparé par la Commission des questions juridiques et des droits de l'homme ;
 - ***Ingérence de l'État dans la vie privée sur internet - Suivi du débat d'actualité du 27 Juin 2013*** : a tenu un échange des vues avec :
 - M. Lawrence Early, Jurisconsulte de la Cour Européenne des Droits de l'Homme,
 - M. Duncan Campbell, Journaliste, Brighton, Royaume-Uni,
 - Mme Dorothee Belz, Vice-Présidente *Affaires juridiques et économiques*, Microsoft Corporation Europe ;
 - ***Forum mondial de la démocratie*** : a pris note de la décision prise lors de la réunion du Bureau à Dubrovnik de créer une commission *ad hoc* du Bureau pour participer à cet événement et a demandé aux membres de contacter le secrétariat s'ils étaient intéressés à participer ; les membres suivants ont contacté le secrétariat et leurs noms ont été transmis au Bureau :
 - Mme Deborah Bergamini (Italie; PPE/DC),
 - Mme Anne Brasseur (Luxembourg, ADLE),
 - M. Paolo Corsini (Italie, SOC),
 - Mme Alina Gorghiu (Roumanie, ADLE),
 - M. Antonio Gutiérrez (Espagne, SOC),
 - Mme Carmen Quintanilla (Espagne PPE/DC) ;
- **le jeudi 3 octobre de 8h30 à 10h**, en ce qui concerne :
 - ***Améliorer la protection et la sécurité des utilisateurs dans le cyberspace*** (Rapporteur: *M. Axel Fischer, Allemagne, PPE/DC*) : a examiné un projet de rapport ;

- **Prix du Musée 2014 du Conseil de l'Europe** (Rapporteuse : Mme Vesna Marjanović, Serbie, SOC) : a approuvé les propositions de la rapporteure sur les critères de sélection des candidats pour le Prix du Musée ;
- **Elever le statut de la formation professionnelle technique** (Rapporteur: M. Piotr Wach Pologne, PPE/DC) : a décidé de reporter ce point à une prochaine réunion ;
- **Le droit d'accès à Internet** (Rapporteuse : Mme Jaana Pelkonen, Finlande, PPE/DC) : a examiné un avant-projet de rapport et a approuvé les propositions de la rapporteure concernant l'organisation d'une consultation en ligne;
- **Renforcement de la coopération pour le patrimoine culturel au niveau européen** : a tenu un échange de vues avec M. Pierre Grussenmeyer, représentant du Comité international pour la documentation du patrimoine culturel (CIPA) ;
- **Renvois en commission et nomination de rapporteurs** : a nommé :
 - Mme Ismeta Dervoz (Bosnie-Herzégovine, PPE/DC) rapporteure pour *La préservation de la culture dans les situations de crise et de post-crise* (Doc. 13277), et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts,
 - M. Robert Shlegel (Fédération de Russie, GDE) rapporteur pour *Des stratégies coordonnées pour une bonne gouvernance d'Internet* (Doc. 13280), et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts,
 - M. Christian Barilaro (Monaco, ADLE) rapporteur pour *La mobilité des étudiants* (Doc. 13283), sous réserve de sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts,
 - M. Gvozden Srećko Flego (Croatie, SOC) rapporteur pour avis sur *Situation en Hongrie suite à l'adoption de la Résolution 1941 (2013)*, et a entendu sa déclaration d'absence de conflit d'intérêts ;
- **Programme de travail de la Commission** :

Désignation des représentants à des événements à venir : a désigné :

 - M. Carlos Costa Neves (Portugal, PPE/DC) pour participer à la 7^{ème} réunion du Comité exécutif du Centre Nord-Sud (6 novembre, Lisbonne) et au Forum 2013 de Lisbonne (6-7 novembre, Lisbonne), sans frais pour l'Assemblée,
 - Mme Vesna Marjanović (Serbie, SOC), rapporteure pour le Prix du Musée 2014, pour participer à la réunion du jury du Prix du Musée 2014 (19 novembre, Paris),
 - M. Nicos Nicolaidis (Chypre, SOC), Président de la Sous-commission de la culture, de la diversité et du patrimoine, pour participer à la visite du Musée de Liverpool, lauréat du Prix du Musée 2013 du Conseil de l'Europe (29 novembre, Liverpool),
 - M. Jan Kaźmierczak (Pologne, PPE/DC), Rapporteur général sur l'évaluation de l'impact de la science et de la technologie, pour participer au Forum Humanitaire International de Bakou (31 octobre - 1 Novembre, Bakou), sans frais pour l'Assemblée,
 - M. Robert Shlegel (Fédération de Russie, GDE), rapporteur pour *Des stratégies coordonnées pour une bonne gouvernance d'Internet*, pour participer au Forum sur la gouvernance de l'Internet 2013 des Nations Unies (22-25 octobre, Bali), sans frais pour l'Assemblée, sous réserve de l'autorisation du Bureau de l'Assemblée ;

Sous-commissions : a approuvé les listes des membres de ses sous-commissions, telles que présentées dans l'annexe ;
- **Prochaines réunions** : a décidé de tenir les prochaines réunions à :
 - Lisbonne (25 octobre 2013) et
 - Paris, Bureau du Conseil de l'Europe (3-4 décembre 2013).

La Sous-commission de l'éducation, de la jeunesse et du sport et la Sous-commission ad hoc sur la réforme du football international (de la Commission de la culture, de la science, de l'éducation et des médias), réunies à Strasbourg le 1 octobre 2013 de 14h à 15h30 sous la présidence de **M. Michael Connarty** (Royaume-Uni, SOC) et de **Mme Anne Brasseur** (Luxembourg, ADLE),

en ce qui concerne :

- **La réforme de la gouvernance de la FIFA** : ont tenu un échange de vues avec :
 - M. Mark Pieth, Président de la Commission Indépendante de Gouvernance de la FIFA,
 - M. Domenico Scala, Président de la Commission d'audit et de conformité de la FIFA ;
- **Prochaine réunion** : la Sous-commission ad hoc sur la réforme du football international a décidé de tenir la prochaine réunion à Paris, le 3 décembre 2013 (dans le cadre de la réunion de la commission).

Roberto Fasino, Rüdiger Dossow, Dana Karanjac, Angela Garabagiu

cc : Secrétaire Général de l'Assemblée parlementaire
Directeur Général, Directeurs et agents du Secrétariat de l'Assemblée parlementaire
Secrétaires des délégations nationales de l'Assemblée et des groupes politiques de l'Assemblée
Secrétaires des délégations d'observateurs et de partenaires pour la démocratie
Secrétaire Général du Congrès
Secrétaire du Comité des Ministres
Directeurs Généraux
Directeur de Cabinet du Secrétaire Général du Conseil de l'Europe
Directeur du bureau du Commissaire aux droits de l'homme
Directeur de la Communication
Représentations Permanentes auprès du Conseil de l'Europe

Annexe

*Sub-Committee on Culture, Diversity and Heritage/
Sous-commission de la culture, de la diversité et du patrimoine
(28+1)*

Members / Titulaires

Chairperson / Président(e)

1. NICOLAIDES, Nicos [Mr] Cyprus

Alternates / Remplaçants

KYRIAKIDOU, Athina [Mme]

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

N.N.

Members / Membres

2. BACQUELAINE, Daniel [M.]	Belgique	BLANCHART, Philippe [M.]
3. BATAILLE, Christian [M.]	France	LE BORGNIER, Pierre-Yves [M.]
4. BERDZENISHVILI, Levan [Mr]	Georgia	
5. BRASSEUR, Anne [Mme]	Luxembourg	
6. COSTA NEVES, Carlos [Mr]	Portugal	
7. DERVOZ, Ismeta [Ms]	Bosnia and Herzegovina	
8. DIMIC, Iva [Ms]	Slovenia	
9. DRĂGHICI, Damian [Mr]	Romania	
10. ECCLES, Diana [Baroness]	United Kingdom	DUNDEE, Alexander [The Earl of] [-]
11. FRESKO-ROLFO, Béatrice [Mme]	Monaco	BARILARO, Christian [M.]
12. GROSS, Andreas [M.]	Suisse	SCHNEIDER-SCHNEITER, Elisabeth [Mme]
13. HUSEYNOV, Rafael [Mr]	Azerbaijan	
14. KAŠĚTA, Algis [Mr]	Lithuania	
15. KAŹMIERCZAK, Jan [Mr]	Poland	
16. KOSTŘICA, Rom [Mr]	Czech republic	
17. MARJANOVIĆ, Vesna [Ms]	Serbia	
18. MUTTONEN, Christine [Ms]	Austria	
19. NACHBAR, Philippe [M.]	France	LEGENDRE, Jacques [M.]
20. QUINTANILLA, Carmen [Mme]	Espagne	
21. SCHENNACH, Stefan [Mr]	Austria	
22. SOLONIN, Yury [Mr]	Russian Federation	
23. SUDARENKOV, Valeriy [Mr]	Russian Federation	
24. TATSOPOULOS, Petros [Mr]	Greece	DRAGASAKIS, Ioannis [Mr]
25. TÜRKEKES, Ahmet Kutalmiş [Mr]	Turkey	

Ex-Officio / Ex-Officio

WACH, Piotr [Mr] Poland

Sub-Committee on Media and Information Society/
Sous-commission des médias et de la société de l'information
(28+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

1. BERGAMINI, Deborah [Ms] Italy

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

2. GALE, Roger [Sir] United Kingdom BUSCOMBE, Peta [Baroness]

Members / Membres

3. ABLINGER, Sonja [Ms]	Austria	SCHENNACH, Stefan [Mr]
4. BARILARO, Christian [M.]	Monaco	
5. BERDZENISHVILI, Levan [Mr]	Georgia	
6. BRAGA, António [Mr]	Portugal	MENDONÇA, Ana Catarina [Mme]
7. BRASSEUR, Anne [Mme]	Luxembourg	MUTSCH, Lydia, [Mme]
8. COMTE, Raphaël [M.]	Suisse	REIMANN, Maximilian [M.]
9. DERVOZ, Ismeta [Ms]	Bosnia and Herzegovina	
10. DIŞLI, Şaban [Mr]	Turkey	BİLGEHAN, Gülsün [Mme]
11. ECCLES, Diana [Baroness]	United Kingdom	DUNDEE, Alexander [The Earl of] [-]
12. FISCHER, Axel E. [Mr]	Germany	STRENZ, Karin [Ms]
13. FLEGO, Gvozden Srećko [Mr]	Croatia	
14. FRANKEN, Hans [Mr]	Netherlands	FABER-VAN DE KLASHORST, Marjolein [Ms]
15. FUSU, Corina [Mme]	République de Moldova	
16. GÓRCZYNSKI, Jarosław [Mr]	Poland	
17. GRAHAM, Sylvi [Ms]	Norway	
18. HUSEYNOV, Rafael [Mr]	Azerbaijan	
19. JENSEN, Mogens [Mr]	Denmark	
20. KOMAR, Polonca [Ms]	Slovenia	
21. LEIPUTĖ, Orianta [Ms]	Lithuania	
22. LEYDEN, Terry [Mr]	Ireland	PHELAN, John Paul [Mr]
23. MARJANOVIĆ, Vesna [Ms]	Serbia	
24. PELKONEN, Jaana [Ms]	Finland	
25. PIPILI, Foteini [Ms]	Greece	DRAGASAKIS, Ioannis [Mr]
26. REISS, Frédéric [M.]	France	SCHNEIDER, André [M.]
27. SHLEGEL, Robert [Mr]	Russian Federation	
28. VERMEULEN, Sabine [Ms]	Belgium	SANNEN, Ludo [Mr]

Candidates / Candidates

29. ARIEV, Volodymyr [Mr] Ukraine

Ex-Officio / Ex-Officio

WACH, Piotr [Mr] Poland

Sub-Committee on Education, Youth and Sport /
Sous-commission de l'éducation, de la jeunesse et du sport

(28+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

1. **CONNARTY**, Michael [Mr] United Kingdom BENTON, Joe [Mr]

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

N.N.

Members / Membres

2.	BARDINA PAU, Josep Anton [M.]	Andorre	
3.	BARILARO, Christian [M.]	Monaco / Monaco	FRESKO-ROLFO, Béatrice [Mme]
4.	BONNICI, Charlò [Mr]	Malta	
5.	CORSINI, Paolo [Mr]	Italie	
6.	CRAMON-TAUBADEL, Viola, von [Ms]	Germany	
7.	DIMIC, Iva [Ms]	Slovenia	
8.	FABER-VAN DE KLASHORST, Marjolein [Ms]	Netherlands	
9.	FETISOV, Vyacheslav [Mr]	Russian Federation	
10.	GORGHIU, Alina Ștefania [Ms]	Romania	RUȘANU, Dan Radu [Mr]
11.	GUTIÉRREZ, Antonio [Mr]	Espagne	QUINTANILLA, Carmen [Mme]
12.	GUȚU, Ana [Mme]	République de Moldova	
13.	HÄRSTEDT, Kent [Mr]	Sweden	
14.	KOMAR, Polonca [Ms]	Slovenia	
15.	KOVÁCS, Elvira [Ms]	Serbia	
16.	LE DÉAUT, Jean-Yves [M.]	France	SCHNEIDER, André [M.]
17.	LEIPUTĖ, Orinta [Ms]	Lithuania	
18.	NICOLAIDES, Nicos [Mr]	Cyprus	KYRIAKIDOU, Athina [Ms]
19.	PHELAN, John Paul [Mr]	Ireland	LEYDEN, Terry [Mr]
20.	PYLYPENKO, Volodymyr [Mr]	Ukraine / Ukraine	
21.	SANNEN, Ludo, [Mr]	Belgium	VERMEULEN, Sabine [Ms]
22.	SCHNEIDER-SCHNEITER, Elisabeth [Mme]	Suisse	REIMANN, Maximilian [M.]
23.	ŠEHOVIĆ, Damir [Mr]	Montenegro	VUKSANOVIĆ, Draginja [Ms]
24.	TALIADOUROS, Spyridon [Mr]	Greece	TATSOPOULOS, Petros [Mr]
25.	TERRIER, Gérard [M.]	France	
26.	TUĐOSE, Mihai [Mr]	Romania	PÂSLARU, Florin Costin [Mr]
27.	TÜRKEŞ, Ahmet Kutalmiř [Mr]	Turkey	

Ex-Officio / Ex-Officio

WACH, Piotr [Mr] Poland

Ad hoc Sub-committee on the reform of international football /
Sous-commission ad hoc sur la réforme du football international

(7+1)

Members / Titulaires

Alternates / Remplaçants

Chairperson / Président(e)

1. BRASSEUR, Anne [Mme] Luxembourg

Vice-Chairperson / Vice-Président(e)

2. SCHNEIDER, André [M.] France

Members / Membres

3. CONNARTY, Michael [Mr] United Kingdom

4. CRAMON-TAUBADEL, Viola, von [Ms] Germany

5. GALE, Roger [Sir] United Kingdom

6. GROSS, Andreas [Mr] Switzerland

7. REIMANN, Maximilian [M.] Switzerland

Ex-Officio / Ex-Officio

WACH, Piotr [Mr] Poland